# LERCHEFÄDERE

Lerchenfeld-Leist-Info, 44. Jahrgang / Nummer 125, März 2024

Die Real AG zieht um



Jubiläum Kulturvögu







## EDITORIAL

#### Liebe Leserinnen und liebe Leser

Mit Vorsätzen in das neue Jahr zu starten ist immer ein schwieriges Thema. Um dies zu umgehen, habe ich gar keine. Dafür habe ich eine Jahresrubrik: «Fragen, die die Welt nicht braucht»! Ein paar Beispiele:

- Twitter heisst nun X, aus welchen Gründen auch immer! Wie lange schreiben die Medien noch den Zusatz «ehemals Twitter» hinzu, wenn die Medien sich ein Zitat aus X herauspicken?
- Wenn sie ihre Apps auf dem Smartphone aktualisieren und beim Finanzinstitut ihres Vertrauens

steht zu den Gründen der Aktualisierung: «Fehlerkorrekturen und Problembehebung»! Löst dies nicht ein wenig Misstrauen aus, ob ihr Geld wirklich sicher ist in den digitalen Wolken der heutigen Zeit?

- An meinem Arbeitsplatz arbeite ich mit einem System, dass aktuell die Version 1.34.314 hat! Die Logik hinter diesen Versionsverläufen kann mir nicht einmal ein Fachmann logisch erklären. Warum wechselt man nicht einfach auf Version 2.0?
- Die Eisenbahnstrecke Bern Olten über Wanzwil wird einfachheitshalber «NBS» genannt, was ausgeschrieben Neu Bau Strecke bedeutet. Die Linie

wurde 2007 eröffnet. Ab welchem Jahr gilt sie nicht mehr als «Neu» und benötigt somit einen neuen Namen?

Falls sie auch solche Fragen haben, die niemand beantworten kann, schreiben sie dies doch einmal auf info@lerchenfeldleist.ch Wir werden eine Zusammenstellung machen und in geeigneter Form im Verlauf des Jahres publizieren. Starten sie gut in den Frühling

Roland Götz, Präsident Lerchenfeldleist

# TREFFPUNKT QUARTIERCAFÉ



Jeden letzten Mittwoch im Monat versammeln sich die Menschen des Quartiers im Quartierzentrum Lerchenfeld zu einem besonderen Ereignis: dem Quartiercafé.

Früher als Elterncafé bekannt, hat sich dieser Treffpunkt weiterentwickelt, um Menschen jeden Alters aus der Nachbarschaft anzusprechen. Das Quartiercafé ist mehr als nur eine Gelegenheit, einen Kaffee zu trinken – es ist ein Ort der Begegnung und des Austauschs. Hier kommen Menschen zusammen, um in gemütlicher Atmosphäre zu plaudern, sich besser kennenzulernen und gemeinsam Zeit zu verbringen. Die Vielfalt der Besucher spiegelt die bunte Mischung des Quartiers wider. Parallel dazu findet der Kindertreff statt. In diesem Rahmen haben Kinder ab der 1. Klasse die Möglichkeit, gemeinsam zu backen und ihre kreativen Werke anschliessend stolz im Quartiercafé zu präsentieren. Diese süssen Köstlichkeiten werden den Besuchenden des Cafés angeboten, und die Freude der Kinder beim Teilen ihrer selbstgemachten Leckereien ist ansteckend. Das Quartiercafé und der Kindertreff laden alle herzlich ein, teilzunehmen. Die Veranstaltung erstreckt sich von 14.30 bis 17.00 Uhr. Die Kinder- und Jugendarbeit Lerchenfeld freut sich darauf, Menschen jeden Alters an diesem besonderen Ort zu empfangen, um gemeinsam eine schöne Zeit zu verbringen.

Merken Sie sich also den letzten Mittwoch im Monat vor und schauen Sie vorbei im Quartierzentrum Lerchenfeld – für gute Gespräche, leckeres Gebäck und eine herzliche Gemeinschaft.

## AMPEL BYPASS

An der für die Lerchenfelder Quartierbewohner wichtigen Kreuzung des Bypasses mit der Allmendstrasse ist seit Oktober 2023 eine neue Signalisation angebracht. Hier ist es für Velofahrende erlaubt, bei Rot rechts abzubiegen. Diese Gültigkeit ist in allen vier Abbiegevarianten vorhanden. Fussgängerinnen und Fussgänger haben aber weiterhin Vortritt.

In der Stadt Thun dürfen, bei entsprechender Signalisation, Velofahrende neu bei Rot rechts abbiegen. Seit vergangenem Oktober sind die ersten Kreuzungen entsprechend neu beschildert. Die Optimierung der Kreuzung Bypass-Allmendstrasse für den Veloverkehr geschah in enger Zusammenarbeit mit Kanton und Stadt Thun. Kanton und Stadt erhoffen sich dadurch einen zusätzlichen Impuls für den Veloverkehr.



# DIE NEUEN BÜRORÄUMLICHKEITEN DER REAL AG

Nach drei Jahren Planung und Umsetzung bezog die Belegschaft des Thuner Unternehmens Real AG diesen August die neuen Büroräumlichkeiten im Lerchenfeld. Die Freude im gesamten Team ist riesig.

Der Spezialist für Velounterstände und lichtdurchlässige Bauelemente, Real AG, ist seit über dreissig Jahren im Lerchenfeld zu Hause und daran wird sich auch nichts ändern. Denn im August bezog die Belegschaft, die heute rund dreissig Mitarbeitende zählt das neue Bürogebäude. Von der Planung bis zum Bezug dauerte das Bauprojekt drei Jahre. «Wir brauchten mehr Platz und möchten unseren Mitarbeitenden einen modernen Arbeitsplatz bieten», sagt Peter Eggimann, Geschäftsführer der Real Immobilien AG. Er war als Bauherr für den Neubau verantwortlich. Die operative Führung der Real AG hat er vor einigen Jahren seinem Sohn Pascal Eggimann und seinem Schwiegersohn Cornel Hafner übergeben, die das Unternehmen als Geschäftsführer respektive stellvertretender Geschäftsführer leiten. Das neue Bürogebäude integriert sich perfekt in das Firmengelände, denn es gleicht optisch der Logistikhalle, die vor zehn Jahren eingeweiht wurde. Das Unternehmen ist fest in Thun verankert und ein Wegzug wäre deshalb undenkbar. Nebst geräumigen Büros mit viel natürlichem Licht gibt es auch mehrere Sitzungszimmer sowie einen grosszügigen Aufenthaltsraum inklusive Küche. «Wir haben den Raum so konzipiert, dass wir auch Kundenanlässe durchführen können. Es ist uns wichtig, dass die Innenräume möglichst vielseitig nutzbar sind», erklärt Peter Eggimann. Zudem sind im Gegensatz zu früher die Mitarbeitenden nun pro Abteilung auf dem gleichen Geschoss untergebracht, was die Zusammenarbeit vereinfacht. Das ehemalige Bürogebäude soll in naher Zukunft abgerissen werden. Nach einer Zwischennutzung ist angedacht, dass auf dem Grundstück ein Mehrfamilienhaus entsteht.

#### Photovoltaikanlage auf dem Dach

Beim Neubau legte man viel Wert auf Ökologie und Nachhaltigkeit. Er ist nach Minergie-Standard A zertifiziert und verfügt über eine grosse Photovoltaikanlage auf dem Flachdach. Der damit generierte Strom wird im Betrieb und für die öffentliche Ladestation von Elektroautos verwendet. So erzeugt das Gebäude gesamthaft mehr Energie, als es selbst benötigt. Für die Planung spannte man mit dem Architekturbüro Jaggi Frei Brügger Architekten aus Frutigen zusammen. Mit dem Architekten Toni Brügger und dem Bauleiter Dominik Luginbühl hatte man bereits zuvor erfolgreiche Projekte realisiert. Die Planung und Umsetzung des Neubaus fanden zudem mit der tatkräftigen Unterstützung von Cornel Hafner statt. Das Ziel war, ein vorbildliches und zukunftsorientiertes Gebäude massgeschneidert für die Real AG zu entwickeln. Neben einer hohen Nutzungsflexibilität und der vorbereiteten Aufstockungsmöglichkeit konnte auch ein schlankes, effizientes Haustechnikkonzept realisiert werden, welches dem neusten technischen Stand entspricht. «Wir sind stolz darauf, dass wir unseren Mitarbeitenden einen solchen Arbeitsplatz bieten können. Die Freude beim Umzug im August war riesig!», weiss Peter Eggimann zu berichten.

#### Regionale Wirtschaft stärken

Wert auf Regionalität legte man beim neuen Gebäude nicht nur bei der Wahl des Architekturbüros. Auch die meisten anderen Unternehmen, die am Bau beteiligt waren, stammen aus der Region.



Das neue Bürogebäude der Real AG konnte im August eingeweiht werden.

«Es war uns ein Anliegen, das Gewerbe aus der Region zu stärken. Wir schätzen ausserdem die kurzen Wege», erklärt Bauherr Eggimann. Nicht zuletzt, deshalb habe man den Bau innerhalb von zehn Monaten umsetzen können. Auch das Kostendach von CHF 4,7 Millionen konnte eingehalten werden.

#### Zuverlässiger Partner für Velounterstände

Das Handelsunternehmen Real AG ist schweizweit für ihre Lichtkuppeln und Oblichter bekannt. In diesem Zusammenhang bietet das Unternehmen auch den Einbau, den Service sowie die Wartung von Wärme- und Rauchabzugsanlagen (RWA) an. Vor 2,5 Jahren brachte man zudem das selbstentwickelte Flachdachfenster «Glasoblicht HM» auf den Markt, das mehrheitlich aus regionalen Bestandteilen besteht und durch die Verwendung von Holz besonders gute Dämmwerte aufweist.

Das zweite Standbein der Real AG ist der Vertrieb von Veloständern und -unterständen für den öffentlichen, aber auch privaten Raum. In den letzten drei Jahren konnte das Unternehmen an drei Schweizer Bahnhöfen Velostationen mit Doppelstockanlagen ausrüsten. Nach Thun und Münsingen kam in diesem Jahr Bulle hinzu.

«Innovation ist ein wichtiger Bestandteil unserer Firmenkultur», sagt Peter Eggimann nicht ohne Stolz in seiner Stimme. Die Handelsfirma wurde 1975 mit drei Mitarbeitern gegründet. Heute ist die Real AG ein regional verankertes, erfolgreiches Unternehmen, das stetig wächst.



Die Veloständer am Bahnhof Thun stammen von der Real AG.



Herzlich willkommen

Bekannt für feine hausgemachte Cordon bleus! Am letzten Samstag im Monat: Themen-Buffet mit authentischer Küche Gerne bieten wir auch weiterhin mittags und abends Take Away und Heimlieferung an!



Ihr Zollhaus-Team Allmendstrasse 190, 3603 Thun 033 221 46 46 / 078 870 25 97 info@zollhaus-thun.ch / zollhaus-thun.ch **Öffnungszeiten**Mo bis Fr: 10.30 – 14.00 / 17.30 – 23.00 Uhr
Sa und So: 17.30 – 23.00 Uhr



# DER LERCHENFELDER KULTURVEREIN WIRD EINJÄHRIG



Bären-Vortrag von David Bittner.

#### Das erste Vereinsjahr der Kulturvögu Lerchenfeld war ein voller Erfolg!

Der Verein hat es sich zum Ziel gesetzt, Kultur vom und fürs Quartier zu bieten und das ist uns auch gelungen. Die Kulturvögu-Atmosphäre, in der Künstler: innen und Kulinarik dargeboten wurden, hat viele Besucher begeistert.

#### **Highlights**

Im vergangenen Jahr hat der Verein eine Vielzahl von Events organisiert, darunter Lesungen, Vorträge, Konzerte und kulinarische Veranstaltungen.

Ein Highlight war die Lesung mit Pedro Lenz. Der bekannte Schweizer Autor und Kabarettist, hat im Rahmen einer ausverkauften Lesung aus seinem Werk vorgelesen und das Publikum zum Schmunzeln gebracht. Oder auch der Vortrag vom Bärenforscher David Bittner bleibt in lebendiger Erinnerung. David Bittner hat im vollen Saal nicht nur die vielen Kinder mit seinen Berichten über seine Arbeit und dem Einblick in das Leben der Bären beeindruckt!

#### «zäme fägts no meh!»

Das gemeinsame Planen und Organisieren mit anderen Engagierten, wie der KJAL, dem Lerchenfeldleist, dem Elternrat etc., hat Spass gemacht und das Miteinander im Quartier gestärkt. Der Verein konnte am Generationenfest mit dem Konzert von Mattermania oder dem Vortrag von zischtig.ch, zum heiss diskutierten Thema «digitale Medien in der Freizeit», mitwirken.

#### **Ausblick 2024**

Auch im kommenden Jahr wird der Verein wieder ein abwechslungsreiches Programm bieten. Am 16. März planen wir zusammen mit der KJAL einen Kinotag, mit einem Kinderfilm am Nachmittag und einem Film für Erwachsene am Abend. Am 30. August kommt William White ins Lerchenfeld. Der im Oberland wohnhafte Musiker mit Wurzeln in der Karibik wird uns mit seiner Mischung aus Soul, Funk und Reggae verzaubern! Am 8. November wird uns der «Adler von Adelboden» Chrigel Maurer mit einem packenden Vortrag beehren und für 2025 konnten wir bereits den Comedian Sven Ivanić engagieren!

Wir hoffen, dass noch weitere Events dazu kommen! Kulturvögu-Atmosphäre garantiert!

#### Mach mit und komm vorbei!

Der Verein ist stets auf der Suche nach Menschen, die Lust haben, Ideen einzubringen und coole Events zu gestalten. Wenn auch Du ein Teil der Kulturvögu Lerchenfeld werden möchtest, dann melde Dich doch einfach bei uns. Wir freuen uns auf Dich!

#### Dankeschön

Zum Schluss möchten wir all den vielen Menschen danken, die unsere Events besucht haben, uns zu Hilfe kamen, Ideen eingebracht oder Andere zum Kommen animiert haben. Und Merci tuusig an den Leist, welcher dafür sorgt, dass wir das Quartierzentrum in tadellosem Zustand nutzen können!

### Hauptversammlung Leist

Freitag, 22. März 2024, 19.00 Uhr **Quartierzentrum Lerchenfeld** Lerchenfeldstrasse 34, 3603 Thun

Die Einladung an die Leistmitglieder und die Unterlagen zu den statutarischen Traktanden werden per Post zugestellt.

Sie sind auf der Website lerchenfeldleist.ch/ leistversammlung einsehbar.

Die Versammlung ist öffentlich. Es sind alle Quartierbewohnerinnen und -bewohner eingeladen, an der Hauptversammlung teilzunehmen.





#### Lerchefädere

Unabhängiges Informations-Blatt wird gratis in alle Haushaltungen im Lerchenfeld verteilt.

#### Impressum

#### Idee und Gestaltung: Lerchenfeld-Leist

E-Mail: info@lerchenfeldleist.ch Website: www.lerchenfeldleist.ch

Redaktion: Vorstand Leist, E-Mail: info@lerchenfeldleist.ch Layout: tasty graphics gmbh

Druck: Vetter Druck AG Auflage: 1500 Exemplare



Freitag, 8. März, 2024, 19 Uhr

#### Hauptversammlung

Quartierzentrum, Lerchenfeldstrasse 34a AWL, Verein Alterswohnen, Lerchenfeld

Mittwoch, 13. März 2024, 14 Uhr

#### Gemeindenachmittag:

**Kindertanzgruppe Homberg** Im Gemeindesaal der Kirche, Elsterweg 36

Im Gemeindesaal der Kirche, Elsterweg 36 Reformierte Kirchgemeinde Lerchenfeld

Samstag, 16. März 2024, Zeit noch offen

**Kino Lerchenfeld** 

Quartierzentrum, Lerchenfeldstrasse 34a Kulturvögu Lerchenfeld

Mittwoch, 20. März 2024, 19 Uhr

#### Konzert: A capella Oda

In der Kirche, Elsterweg 36

Reformierte Kirchgemeinde Lerchenfeld

Freitag, 22. März 2024, 19 Uhr

#### **Hauptversammlung Leist**

Quartierzentrum, Lerchenfeldstrasse 34a Vorstand Lerchenfeld Leist

Mittwoch und Donnerstag, 3. und 4. April 2024 **Frühlingsbörse** 

Im Gemeindesaal der Kirche, Elsterweg 36 Börseteam

Mittwoch, 10. April 2024, 14 Uhr

#### Gemeindenachmittag: Panflötengruppe

Im Gemeindesaal der Kirche, Elsterweg 36 Reformierte Kirchgemeinde Lerchenfeld

Donnerstag, 30. Mai 2024, 14 Uhr

## Gemeindeausflug zu den Seeländerspargeln

Im Gemeindesaal der Kirche, Elsterweg 36 Reformierte Kirchgemeinde Lerchenfeld Freitag, 31. Mai 2024

#### Tag der Nachbarschaft

Einmal ganz konkret Zeit mit den Nachbarn verbringen – verbindet und tut gut

Freitag, 21. Juni 2024

#### Neuzuzügeranlass

Kirche, Elsterweg 36

Reformierte Kirchgemeinde Lerchenfeld

Sonntag, 14. Juli 2024

#### **EM-Finale**

Quartierzentrum, Lerchenfeldstrasse 34a Vorstand Lerchenfeldleist

Aktuelle Termine finden Sie auf der Website www.lerchenfeldleist.ch/quartier-agenda Gerne könne Sie dort auch den monatlichen Newsletter abonnieren.

Der Lerchenfeld-Leist empfiehlt Ihnen folgende Geschäfte und Firmen zu berücksichtigen, denn sie unterstützen die Herausgabe der Lerchefädere mit einem namhaften Beitrag! Herzlichen Dank!

AG FÜR ABFALLVERWERTUNG	AVAG, Allmendstrasse 166, 3600 Thun	Telefon 033 226 56 56
AUTOGARAGE	Zollhaus Automobile AG, Allmendstrasse 189, 3603 Thun	Telefon 033 222 85 31
BÄCKEREI-KONDITOREI	Markus Herrmann, Lerchenfeldstrasse 38, 3603 Thun	Telefon 033 222 14 10
BLUMENGESCHÄFT	Blumen Flair, Feuerwerkerstrasse 46A, 3603 Thun	Telefon 033 221 13 49
CHRÜTER-WÄRCHSTATT	Magdalena Schüpbach, Fabrikstrasse 7, 3603 Thun	Telefon 079 792 96 58
COIFFEUR BIJOU	Pia Siegenthaler, Langestrasse 70, 3603 Thun	Telefon 033 222 47 44
COIFFEUR LERCHE	Maya Zürcher, Lerchenfeldstrasse 60E, 3603 Thun	Telefon 033 222 68 90
COIFFEUR PAPILLON	Edith Frattini, Langestrasse 21, 3603 Thun	Telefon 033 222 99 50
COOP BERNER OBERLAND	Filiale Lerchenfeld, Lerchenfeldstrasse 45, 3603 Thun	Telefon 033 222 27 10
DRUCKEREI	Vetter Druck AG, Seestrasse 26, 3602 Thun	Telefon 033 226 77 77
ELEKTRISCHE ANLAGEN	beoelektriker AG, Elsterweg 29, 3603 Thun	Telefon 033 223 33 44
GEBÄUDETECHNIK	DTL Zenuni Gebäudetechnik GmbH, Länggasse 57, 3600 Thun	Telefon 033 525 25 04
MALER + GIPSER AG	Pulfer, Uttigenstrasse 120, 3603 Thun	Telefon 033 336 36 33
METALLBAU, FENSTER- & BALKONTECHNIK	Febatec GmbH, Feuerwerkerstrasse 34, 3603 Thun	Telefon 033 225 30 80
PHYSIOTHERAPIE	Physiotherapie Michèle Cherpillod, Lerchenfeldstrasse 54, 3603 Thun	Telefon 077 521 54 39
PHYSIOTHERAPIE & FITNESS	Physiofit Thun Nord GmbH, Christoph Jost, Lerchenfeldstrasse 54, 3603 Thun	Telefon 078 761 31 00
REF. KIRCHGEMEINDE LERCHENFELD	Elsterweg 36, 3603 Thun	Telefon 033 222 61 14
SCHLACHTHOF, METZGERZENTER	Berner Oberland, Uttigenstrasse 142, 3603 Thun	Telefon 033 222 95 22
TANKREVISIONEN	Schneider Thun GmbH, Feuerwerkerstrasse 46a, 3603 Thun	Telefon 033 222 82 89
VELOS, MOTOS	Ernst Zehr, Lerchenfeldstrasse 64, 3603 Thun	Telefon 033 222 10 40
VELOSTÄNDER, VELOÜBERDACHUNGEN	Real AG, Uttigenstrasse 128, 3603 Thun	Telefon 033 224 01 01
VERSICHERUNGS-TREUHAND	Hans Brunner Treuhand GmbH, Elsterweg 23, 3603 Thun	Telefon 033 222 02 04



Febatec GmbH | Feuerwerkerstrasse 34 | 3603 Thun Tel: 033 225 30 80 | info@febatec.ch | www.febatec.ch



Barbara Zigerlig

Therapeutische Massage, Lymphdrainage & Fussreflexzonen

Lerchenfeldstrasse 54, 3603 Thun, 079 474 57 20 info@dietherapiepraxis.ch / www.die-therapiepraxis.ch

In der Praxis der PHYSIOFIT THUN NORD



**tasty** graphics gmbh

Markus Surbeck Lerchenfeldstrasse 58 3603 Thun Telefon 031 3014279 markus@tasty.ch